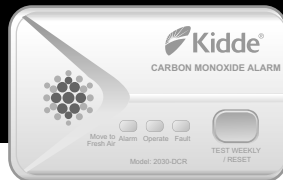




Baterijski alarmni uređaj za ugljični monoksid
Korisnički priručnik i montaža

Model: 2030-DCR

Upute za brzi početak su uključene na
poleđini ovoga korisničkog priručnika



Type Approved
Safety
Regular Production
Surveillance

www.tuv.com
ID 1111246918

EN 50291-1:2018



P/N: 2030-7202-01

Hvala vam što ste kupili Kidde alarm

To su modeli koji se napajaju s dvije AA baterije i imaju funkciju resetiranja za privremeno utišavanje ometajućih alarma.

Naučite djecu, kako reagirati na alarm i da se nikada ne igraju s uređajem. Ovaj alarm je dizajniran za otkrivanje ugljičnog monoksida iz bilo kojeg izvora izgaranja u stambenom okruženju. Nije dizajniran za korištenje u kamp kućicama, kamperima ili čamcima.

NAPOMENA: Pažljivo pročitajte ovaj korisnički priručnik i spremite dokument za buduću upotrebu i prosljedite ga svakom sljedećem vlasniku.

VAŽNO: Dodatne oznake mogu se naći na stražnjoj strani uređaja. Proizvođač preporučuje zamjenu ovog alarma deset godina nakon instalacije zabilježene na stranici alarma.

ZAŠTITA OKOLIŠA

Otpadni električni uređaji ne smiju se odlagati s uobičajenim kućnim otpadom. Pobrinite se, da reciklirate ako je moguće u svom okruženju. Obratite se svom lokalnom tijelu ili dobavljaču za savjete o recikliranju.



Podrška za proizvode: + 386 (0)1 4272971

Molimo zapišite si informacije u nastavku i imajte ih pri ruci kada pozovete.

Šifra datuma (sa strane): _____

Datum kupnje: _____

Mjesto kupnje: _____

Datum zamjene: _____

Sadržaj

1. Alarm za ugljični monoksid: što učiniti kada se alarm oglasi.....	30
2. Ostali vizualni i zvučni indikatori alarma.....	31
3. Upute za rješavanje problema.....	32
4. Uvod, značajke i specifikacije proizvoda.....	33
5. Ograničenja CO alarma.....	35
6. Preporučena mjesta za postavljanje alarma.....	37
7. Mjesta koja treba izbjegavati.....	38
8. Instalacija	39
9. Rad i testiranje.....	40
10. Identifikacija smetajućih alarma	42
11. Baterija	43
12. Opće informacije o ugljičnom monoksidu (CO).....	45
13. Čišćenje alarma.....	48
14. Servis i jamstvo.....	49
Upute za brzi početak	50

1. Alarm za ugljični monoksid: što učiniti kada se oglasi alarm

Alarm za ugljični monoksid (CO) reagira na otkrivenu prisutnost s četiri brza zvučna signala koji se ponavljaju svakih 5 sekundi. Crvena LED dioda treperi sinkronizirano s uzorkom zvučnog signala.

⚠ UPOZORENJE: AKTIVIRANJE ALARMA UGLJIKOV MONOKSIDA POKAZUJE PRISUTNOST UGLJIKOV MONOKSIDA (CO) U VISOKIM KONCENTRACIJAMA KOJA VAS MOŽE UBITI!

Slijedite preporuke iz EN 50292, slijedite ove korake ako se oglasi alarm:

1. Budite mirni i otvorite sva vrata i prozore. Ako je moguće, isključite sve plamenike koji troše gorivo. Napomena: Moguće je, da vanjski uzroci mogu utjecati na alarme CO u vašem domu (npr. teško zagađenje u prometu po hladnom vremenu). U tim okolnostima, razina CO u zatvorenom prostoru može se povećati s otvorenim vratima i prozorima.
2. Ako se alarm nastavi oglašavati i nakon resetiranja (gdje je to moguće), evakuirajte prostorije i upozorite ostale stanare na opasnost. Ostavite vrata i prozore otvorene. Nemojte ponovno ulaziti u prostorije.
3. Potražite liječničku pomoć za svakoga tko pati od trovanja CO i prijavite da postoji sumnja na udisanje CO.
4. Nazovite hitnu plinsku službu ili vašeg lokalnog registriranog serviseru plinskih uređaja:

TELEFONSKA ŠTEVILKA:

Nemojte nikada ponovno uključivati izvor problema CO, dok se ta ne riješi.

Nemojte nikada zanemariti zvuk alarma!

NAPOMENA: Pogledajte poglavlje Identifikacija smetajućih alarma za alarmne situacije uzrokovane nepoznatom greškom.

2. Ostali alarmni vizualni i zvučni indikatori

Način rada	Vizualni indikatori	Zvučne indikatori	Akcije/napomene:
Normalan rad (spreman)	zelena LED treperi svakih 30s		
Test (pritisnite dugme kada nema statusa alarma)	<ul style="list-style-type: none"> • Zelena i narančasta LED dioda svijetle. • Crvena LED dioda treperi u skladu s uzorkom zvučnog signala.. 	<ul style="list-style-type: none"> • 4 glasna impulsa, stanka, 4 glasna impulsa. • Jedan zvučni signal 	Provedite test pritiskom jednom tjedno, kako biste provjerili ispravnost alarma.
Memorija CO alarma (alarm je doživio alarmni događaj CO od 100ppm i više u posljednjih 14 dana)	Crvena LED dioda svijetli svakih 60s.	Nijedan.	Pritisnite dugme za brisanje memorije alarma..
Resetiranje alarma CO	Crvena LED nastavlja signalizirati signal alarma-	Nakon pritiska na dugme: signal CO alarma se zaustavlja.	Jedinica potvrđuje, da je CO prisutan ili da je došlo do pogrešne situacije. Resetiranje alarma ukazuje na opasnost. Izadite na svježi zrak i pozovite pomoć.

3. Vodič za rješavanje problema

Status problema	Vizualni indikatorji	Zvučni indikatorji	Radnje:
Prazna baterija	Rumena lučka LED utripa svakih 60 sekund.	Zacvrči svakih 60 sekund.	<ul style="list-style-type: none"> • Pritisnite tipku za testiranje jednom za isključenje zvuka na 24 sata. Napomena: 30 dana nakon početkajavljanja prazne baterije, obavijesti se ne mogu utišati • Promijenite baterije što prije je moguće.
Napaka pomnilnika	Oranžna lučka LED utripne 3-krat svakih 30 sekund.	Zacvrči svakih 30 sekund.	<ul style="list-style-type: none"> * Jednom pritisnite dugme za testiranje kako biste pokušali resetirati jedinicu.
Napaka CO	Rumena lučka LED utripne 5-krat svakih 30 sekund.	Zacvrči svakih 30 sekund.	<ul style="list-style-type: none"> * Pogledajte odjeljak Brisanje alarma. * Jednom pritisnite dugme za testiranje kako biste pokušali resetirati jedinicu.
Konec življenjske dobe enote	Rumena lučka LED dvakrat utripne svakih 60 sekund.	Dvakrat zacvrči svakih 60 sekund.	<ul style="list-style-type: none"> • Pritisnite tipku za isključivanje zvuka jednom na 24 sata. Napomena: Obavijest ne može se utišati 30 dana nakon isteka radnog vijeka • Uklonite, ispraznite, odbacite jedinicu i zamijenite je što je prije moguće.
Napaka MCU	Noben.	Konstanten ton.	<ul style="list-style-type: none"> * Zamijenite alarm.
Zataknen gumb	Rumena lučka LED utripa svakih 5 sekund.	Zacvrči svakih 5 sekund.	<ul style="list-style-type: none"> Pritisnite dugme kako biste ga uklonili iz zaglavljenog položaja. Ako se dugme ne može ukloniti, uklonite alarm, odbacite i zamijenite što je prije moguće.

NAPOMENA: Ako u bilo kojem trenutku vaš alarm ne radi ispravno (poput isprekidanog ili tihog zvuka) ili ako trebate dodatne informacije, obratite se korisničkoj podršci na: + 386 (0)1 4272971.

4. Uvod, značajke i specifikacije proizvoda

Uvod

Ovaj alarm detektira ugljični monoksid pomoću elektrokemijske ćelije. Nekoliko puta u ovom korisničkom priručniku ugljični monoksid ćemo nazvati "CO".

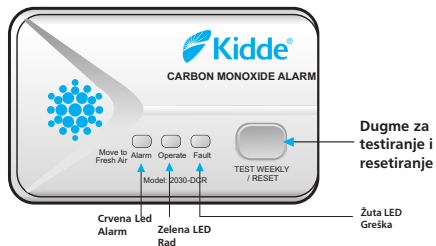
Deset (10) godina nakon instaliranja jedinice, ova jedinica će vas automatski upozoriti da je vrijeme za zamjenu jedinice. Ovaj način rada naziva se "Kraj životnog vijeka jedinice". Pogledajte Vodič za rješavanje problema.

Kako biste lakše pratili životni vijek vašeg alarma, napišite datum ugradnje u predviđeno mjesto na naljepnici sa strane alarma. Oznaka vas jamči da u slučaju alarma imate sve važne informacije o tome što učiniti u slučaju CO alarma. Postavite alarm na zid tako da imate naljepnicu u visini očiju.

Značajke i specifikacije proizvoda:

- Raspon radne temperature: -10°C do +40°C
- Radni raspon vlažnosti: do 90% RH bez kondenzacije
- Zvučni alarm: 85+ dB(A) na 3 m, trepćući alarm od 3,0 do 3,5 kHz
- CO senzor: elektrokemijski
- Poništavanje CO alarma
- Napaja se pomoću AA baterija
- Uvjeti skladištenja i transporta: -20° C do +60° C, 5-95% RH (bez kondenzacije)

Značajke proizvoda



Model: 2030-DCR

5. Ograničenja alarma CO

▲ ČITAJTE PAŽLJIVO I TEMELJITO

Ovaj alarm nije namijenjen da upozori gluhe osobe.

OGRANIČENJA CO ALARMA

• **VAŽNO:** Ovaj alarm je dizajniran za otkrivanje plina ugljičnog monoksida iz BILO KOJEG izvora izgaranja. Nije dizajniran za otkrivanje drugih plinova. Ovaj alarm nije posebno testiran za korištenje u prikolicama ili čamcima. Samo EN50291-2 certificirani CO alarmi u potpunosti su odobreni za ovu svrhu.

▲ OPREZ: Ovaj alarm samo će ukazati na prisutnost plina ugljičnog monoksida na senzoru. Ugljični monoksid može biti prisutan u drugim područjima. Nikada nemojte ponovno pokretati izvor problema CO, dok se problem ne riješi. **ALARM NIKADA NE IGNORIRAJTE!**

▲ UPOZORENJE: OVAJ PROIZVOD JE NAMIJENJEN ZA UPOTREBU U UOBIČAJENIM UNUTARNJIM LOKACIJAMA OBITELJSKIH ŽIVOTNIH JEDINICA. NIJE DIZAJNIRAN ZA MJERENJE USKLAĐENOSTI S KOMERCIJALNIM I INDUSTRIJSKIM STANDARDIMA. OVAJ ALARM NIJE PRIGODAN ZA UGRADNJU NA OPASNIM LOKACIJAMA.

VAŽNO: OVAJ ALARM ZA UGLJIČNI MONOKSID JE DIZAJNIRAN ZA DETEKCIJU UGLJIKOV MONOKSIDA IZ BILO KOGA IZVORA IZGARANJA, UKLJUČUJUĆI NEISPRAVNE ILI NEISPRAVNE UREĐAJE. INSTALACIJA OVOG UREĐAJA NE SMIJE SE KORISTITI KAO ZAMJENA ZA ISPRAVNU INSTALACIJU, UPOTREBU I ODRŽAVANJE INSTALACIJA ZA IZGARANJE GORIVA, UKLJUČUJUĆI ODGOVARAJUĆE VENTILACIJSKE I ISPUŠNE SUSTAVE.

• Ovaj alarm ne sprječava stvaranje CO, niti može riješiti bilo koji postojeći CO problem.

⚠ UPOZORENJE: OVAJ UREĐAJ JE NAMJEREN ZA ZAŠTITU POJEDINACA OD AKUTNIH UČINAKA IZLOŽENOSTI UGLJIČNOM MONOKSIDU. UREĐAJ NE ŠTITI U POTPUNOSTI OSOBE S POSEBNIM MEDICINSKIM STANJEM. U SLUČAJU SUMNJE, POSAVJETUJTE SE SA SVOJIM LIJEČNIKOM. POJEDINCI SA ZDRAVSTVENIM PROBLEMIMA MOGU RAZMOTRITI UPOTREBU UREĐAJA UPOZORAVANJA KOJI DAJU ZVUČNE I VIZUALNE SIGNALI ZA KONCENTRACIJE UGLJIČNOG MONOKSIDA ISPOD 30 PPM.

- Ovaj alarm nije istražen za detekciju ugljičnog monoksida ispod 50 PPM.
- Ovaj alarm zahtijeva neprekidno napajanje - bez struje neće raditi.

⚠ UPOZORENJE: OVAJ ALARM ZA UGLJIKOV MONOKSID NIJE ZAMJENA ZA INSTALACIJU I ODRŽAVANJE ODGOVARAJUĆEG BROJA DIMNIH ALARMA U VAŠOJ KUĆI. OVAJ ALARM NEĆE DETEKTIRATI DIM, VATRU ILI BILO KOJE OTKRIVE PLINOVE OSIM UGLJIČNOG MONOKSIDA. IZ OVOG RAZLOGA MORATE UGRADITI DIMNE ALARME DA BISTE BILI RANO UPOZORENI NA POŽAR I ZAŠTITILI VAS I VAŠU OBITELJ OD POŽARA I POVEZANIH OPASNOSTI.

6. Priporučena mjesta za postavljanje alarma CO

NAPOMENA: CO alarmi moraju biti instalirani u skladu s uputama relevantnih lokalnih standarda kao što je EN 50292.

- Bez obzira na to, je li alarm postavljen na zid ili strop, postavite alarm na vodoravnoj udaljenosti od 1 metar do 3 metra od plamenika na gorivo.
- Prilikom postavljanja alarma na zid, koristite unutarnji zid s gornjim rubom alarma najmanje 150 mm ispod stropa. Donji dio alarma također mora biti viši od visine bilo kojih vrata ili prozora.
- Pronađite mjesto gdje je spavaća soba unutar čujne udaljenosti* i postavite ga na visinu spavanja ako spavaća soba ima grijač na goriva.
- CO alarmi u sobama s kosim stropovima trebaju biti postavljeni na visokoj strani prostorije.
- Stropni alarmi moraju biti udaljeni najmanje 300 mm od bilo kojeg zida.
- Ako u prostoriji postoji barijera, locirajte mjesto alarma na istoj strani pregradnog zida kao i potencijalni izvor.

* CO alarm treba postaviti u sve prostorije u kojima se nalazi plamenik na goriva. Dodatni CO alarmi moraju biti instalirani u prostorijama u kojima boravimo tijekom dana, u svakoj spavaćoj sobi i na svim razinama doma.

7. Mjesta koja treba izbjegavati

- Garaža. Produkti izgaranja prisutni su kada pokrenete motorno vozilo.
- Ne postavljajte alarme pored ili neposredno iznad grijača, ventilacijskih otvora, klima uređaja.
- U vrlo vlažnim prostorijama (iznad 90% relativne vlažnosti, bez kondenzacije), kao što su kupaoalice i tuševi.
- Ne postavljajte izravno iznad sudopera ili u blizini perilica posuđa ili perilica rublja. Vлага ili para mogu uzrokovati smetajuće alarme.
- Ne postavljajte na udaljenosti do 1 m od uređaja za grijanje ili kuhanje, mjereno vodoravno.
- U području gdje temperatura može pasti ispod -10°C ili porasti iznad 45°C , kao što su garaže i nedovršeni tavan.
- Ne postavljajte alarme u prašnjavim prostorijama. Čestice prašine mogu uzrokovati smetajući alarm ili uzrokovati da alarm ne reagira.
- U područjima zasićenim kukcima.
- Na udaljenosti od 300 mm od svjetiljke, budući da elektronički "šum" uzrokovan elektronikom može uzrokovati smetajuće alarme.
- Nemojte postavljati blizu vrata, prozora, ispušnih ventilatora, dimnjaka ili bilo kojeg drugog područja gdje može doći do jakog strujanja zraka ili jedinica može biti izravno izložena vremenskim uvjetima.
- Nemojte instalirati na mjestima koja su teško ili opasna za dohvat radi testiranja ili održavanja.

⚠ UPOZORENJE: NE IZLAŽITE OVAJ PROIZVOD KIŠI ILI VLAGI, KAKO BISTE SMANJILI RIZIK OD POŽARA ILI STRUJNOG UDARA.

8. Instalacija / Aktivacija

▲ OPREZ: OVA JEDINICA JE ZAPEČAČENA. POKLOPAC SE NE SKIDA!

NAPOMENA: VAŠ CO ALARM MORA INSTALIRATI NADLEŽNA OSOBA I MORA BITI INSTALIRAN U SKLADU S OVIM UPUTAMA.

Nakon odabira odgovarajućeg mjesta alarma, kao što je opisano u odjeljku "Preporučena mjesta za CO alarme", možete birati između zidne ili samostojeće ugradnje.

Montaža na zid (preporučuje proizvođač ako je moguće)

1. Izbušite dvije rupe u zidu na udaljenosti od 61 mm (možete koristiti stražnju ploču kao vodič)
2. Umetnite dva isporučena umetka u rupe
3. Umetnite dva isporučena vijka u rupe, pazite da vijci strše dovoljno iz zida (oko 3 mm)
4. Pričvrstite stražnju ploču alarma preko vijaka, a zatim zategnite vijke kako biste učvrstili stražnju ploču
5. Gurnite alarm na stražnju ploču

Samostojeća instalacija

Napomena: Kada gurnete stražnju ploču na alarm, pritisnite je prema dolje kako biste bili sigurni da je nasjela na svoje mjesto. UVJEK PAZITE DA SAMOSTOJNI ALARM POSTAVITE TAKO DA JE U SKLADU S ODLOMKOM PREPORUČENIH LOKACIJA I DA NE POSTOJI OPASNOST OD PADANJA NA POD.

Provjerite jeli je samostojeći alarm postavljen u uspravnom položaju i ne leži ravno na površini.

Aktivacija

1. Izvadite baterije iz pakiranja i umetnite ih u odjeljak za baterije. Provjerite jeste li umetnuli baterije prema oznakama polariteta (+ ili -) u odjeljku za baterije. Ako je ispravno instaliran, alarm će početi raditi, crvena/zelena/žuta LED dioda. trepnu jednom
2. Gurnite alarm na stražnju ploču.

Alarm je sada aktiviran! Nakon instalacije/aktivacije, testirajte alarm kako je opisano u odjeljku Rad i testiranje.

▲ UPOZORENJE: NEISPRAVNO INSTALIRANJE I AKTIVIRANJE OVOG ALARMA SPRIJEČI ĆE ISPRAVAN RAD OVOG ALARMA I 39 NEĆE MOĆI REAGIRATI NA OPASNOST.

9. Rad i ispitivanje

Rad

Alarm radi kada je aktiviran i testiranje je završeno (pogledajte "TESTIRANJE" u nastavku). Kada detektira CO, jedinica se oglasi zvučnim signalom. Za opise alarmnih signala, pogledajte odjeljak 1. Pri visokim razinama CO, jedinica će se oglasiti u kraćem vremenskom razdoblju nego pri niskim razinama CO.

Čestica CO na milijun (PPM)	Vrijeme za uzbunu
50	60 - 90 minuta
100	10 - 40 minuta
300	Mora alarmirati u manje od 3 minute

Testiranje

Testirajte svoj alarm svaki tjedan, nakon povratka s odmora ili duže odsutnosti brzim pritiskom i otpuštanjem dugmeta. Brzi zvučni signal će potvrditi da je dugme pritisnuto, nakon čega slijedi testni slijed. Vidi tablicu Ostali vizualni i zvučni indikatori alarma. Alarm se oglašava ako elektronički krug, sirena i baterije rade. Ako se alarm ne oglasi ili emitira pogrešan ili tih zvuk, uređaj se mora zamijeniti.

⚠ UPOZORENJE: ZBOG GLASNOĆE ALARMA, UVIJEK STANITE PRIBLIŽNO 1 METAR OD JEDINICE ILI KORISTITE ZAŠTITU ZA UŠI TIJEKOM TESTIRANJA.

10. Prepoznavanje smetajućih alarma

Poremećaji detekcije ugljičnog monoksida (CO)

RESET: Pritisak na dugme za testiranje/resetiranje tijekom alarma CO omogućuje jedinici da poništi izračune i dvostruko provjeri prisutnost CO. Ako se jedinica ponovno alarmira, detektira visoku razinu CO, što može brzo postati opasna situacija. Izadite na svježi zrak i nazovite servisnu službu!

⚠ UPOZORENJE: CO IZVOR SE NE MOŽE ODREDITI NA TEMELJU IZGLEDA OZ. MIRISA. DOGAĐAJ ALARMA CO UVIJEK SHVATITE KAO OPASNOST!

11. Baterija

Ovaj alarm se napaja s dvije AA baterije. U normalnim radnim uvjetima, baterije će trajati minimalno jednu godinu.

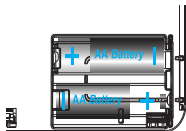
NAPOMENA: Stalna izloženost ekstremnim temperaturama i vlazi može utjecati na trajanje baterije.

⚠ UPOZORENJE: NEMOJTE POKUŠAVATI OTVARATI ALARM IZ BILO KOGA RAZLOGA! NE POKUŠAVAJTE SAMI POPRAVITI ALARM.

Istrošena baterija

Ovaj alarm je opremljen sklopom za praćenje niske razine baterije. Ako se kapacitet baterije približava točki u kojoj više ne može osigurati odgovarajuću snagu za sve funkcije alarma, doći će do stanja istrošene baterije. Pogledajte razdjeljak Vodič rješavanje problema. Baterije se moraju zamijeniti u roku od 30 dana od prvog pojavljivanja „Low Battery upozorenje“ za kontinuirano otkrivanje alarma.

Zamjena baterije



Pomaknite alarm sa stražnje ploče.
Umetnite 2 x AA zamjenske baterije
(obratite pažnju na polaritet - pogledajte
skicu). Umetnite alarm u stražnju ploču i te-
stirajte alarm

Priporučene baterije.
Duracell MN1500, MX1500
Gold Peak15A
Golden Power GLR6A
Energizer E91

NAPOMENA: Nemojte koristiti litijske baterije u ovom alarmu.

Ove baterije možete kupiti kod vašeg lokalnog prodavača.

▲ UPOZORENJE! Alarm se neće pričvrstiti na stražnju ploču osim ako nisu umetnute baterije. Alarm nije ak-
tivan, ne radi, u slučaju istrošenih ili uklonjenih baterija.

Cvrkutanje:

Kada počne cvrkutanje kraja životnog vijeka jedinice ili istrošene baterije, možete privremeno utišati te
zvukove pritiskom na dugme za testiranje. Pogledajte Vodič za rješavanje problema.

**▲ UPOZORENJE: Zamijenite jedinicu odmah nakon završetka životnog vijeka jedinice. U ovom
stanju neće otkriti CO.**

12. Opći podaci o ugljičnom monoksidu (CO)

Što je ugljični monoksid?

Ugljični monoksid (CO) je vrlo otrovan plin bez okusa, boje ili mirisa.

Potencijalni resursi CO:

- peći na kruta goriva
- plinske grijalice i plamenici
- plinske ploče za kuhanje
- uređaji za sagorijevanje nafte i ugljena
- prijenosni plinski grijači
- začepljeni dimnjaci i cijevi za odvod dima
- plinovi iz zajedničkih garaža
- roštilji
- visoka koncentracija duhanskog dima

Ovaj CO alarm nije zamjena za ispravnu instalaciju, korištenje i održavanje postrojenja za izgaranje goriva uključujući odgovarajuće ventilacijske i ispušne sustave. Ugljični monoksid nastaje tijekom nepotpunog izgaranja u uređajima koji slabo gori ili dolazi iz začepljenih dimnjaka i cijevi za odvod dima.

Ako vam se alarm aktivirao i prozračili ste sobu, CO se možda raspršio prije nego što je stigla pomoć. Ključno je identificirati izvor CO i izvršiti odgovarajuće održavanje.

Ugljični monoksid je kumulativni otrov. Dugotrajna izloženost niskim koncentracijama može izazvati simptome. Ovaj alarm ovisi o vremenu - što je viša razina CO, to će se alarm ranije oglasiti.

NAPOMENA: uređaj može reagirati na kratke emisije ispušnih plinova, primjerice tijekom početnog pokretanja uređaja. Također, vodik može djelovati kao smetnja, koji se može proizvoditi nekim aktivnostima punjenja baterije i stvrdnjavanjem betona ili cementa pod određenim okolnostima. Hlapljivi organski spojevi (VOC), npr. alkoholi koji eventualno mogu aktivirati alarm mogu se generirati upotrebom materijala za zaštitu od vlage ili drugih premaza koji sadrže alkil alkoksilane.

Donja tablica prikazuje učinke različitih razina trovanja CO na tijelo;

Delcev na milijon (PPM)	Učinki na odraslo osebo
100	Rahel glavobol, slabost, utrujenost (simptomi podobni gripi)
200	Omotičnost in glavobol v roku 2 do 3 ur
400	Slabost, glavobol v srednjem delu glave, zaspanost, zmedenost in pospešen srčni utrip. Smrtna nevarnost po več kot 3 urah izpostavljenosti
800	Močni glavoboli, krči, odpoved življenjsko pomembnih organov. Smrt lahko nastopi v 2-3 urah

⚠ Upozorenje: Uređaj ne može upozoriti na kronične učinke izloženosti ugljičnom monoksidu niti zaštititi pojedince koji su posebno ugroženi.

NAPOMENA: Ako prepoznate bilo koji od gore navedenih simptoma, odmah se obratite svom liječniku.

NAPOMENA: Mala djeca, starije osobe i kućni ljubimci su osjetljiviji na opasnosti od CO.

NAPOMENA: Vaš Kidde alarm je dizajniran za detekciju CO plina. Nije dizajniran za otkrivanje drugih plinova, kao što je prirodni plin.

NAPOMENA: Ovaj je proizvod namijenjen za korištenje u normalnim obiteljskim kućama. Nije dizajniran za mjerenje usklađenosti sa zaštitom na radu.

NAPOMENA: Pojedinci s određenim zdravstvenim stanjima možda će trebati alarm koji radi ispod 30 ppm. Ako je to vaš slučaj, razgovarajte sa svojim liječnikom.

VAŽNO: Provjerite jesu li svi članovi obitelji svjesni simptoma trovanja CO i upoznati kako alarm radi.

Kako biste bili sigurni, upoznajte se o potencijalnim izvorima CO u vašem domu. Uređaje za izgaranje i dimnjake i ventilacijske otvore održavajte u ispravnom stanju. Naučite se prepoznati rane simptome izloženosti CO, a ako sumnjate na trovanje CO, izađite van na svjež zrak i potražite hitnu pomoć. Vaša prva linija obrane je godišnji pregled i održavanje vaših uređaja. Obratite se ovlaštenom izvođaču za pomoć ili nazovite lokalno komunalno poduzeće.

U iznajmljenoj nekretnini vaš će najmodavac (ili stambena zajednica) imati telefonski broj za hitne pozive jer je on odgovoran za redovito održavanje svojih uređaja za grijanje (plin / UNP / ulje / kruto gorivo).

13. Čišćenje vašeg alarma

Vaš alarm treba očistiti barem jednom godišnje!

Unutrašnjost vašeg alarma možete očistiti komprimiranim zrakom ili vakuumskim crijevom te puhanjem ili usisavanje kroz otvore oko perimetra alarma. Vanjska strana alarma može se obrisati vlažnom krpom. Koristite samo vodu da navlažite krpu, korištenje deterdženata ili sredstava za čišćenje može oštetiti alarm.

Ako je alarm u načinu rada s greškom, možda ćete morati izbrisati alarm. Nakon čišćenja pritisnite tipku za testiranje. Ako kvar nije otklonjen, alarm se mora zamijeniti.

- Nikada nemojte koristiti deterdžent ili druga otapala za čišćenje jedinice.
- Izbjegavajte prskanje osveživača zraka, laka za kosu ili drugih aerosola u blizini alarma.
- Nemojte bojati jedinicu. Boja će zatvoriti ventilacijske otvore i narušiti sposobnost senzora da detektira CO.
- Držite dalje od kanti za pelene.
- Nikada nemojte pokušavati rastaviti jedinicu radi čišćenja iznutra. Otvaranje alarma na bilo koji način može dovesti do opasnosti od strujnog udara ili spriječiti njegov ispravan rad. Ova radnja poništiti će vaše jamstvo.
- Sljedeće tvari mogu utjecati na senzor CO i mogu uzrokovati pogrešna očitavanja i oštetiti senzor: Metan, propan, izobutan, izo-propanol, etil acetat, sumporovodik, sul-dioksid, proizvodi na bazi alkohola, boje, razrjeđivači, otapala, ljepila, lak za kosu, losion nakon brijanja, parfemi i slična sredstva za čišćenje.

NAPOMENA: U kućanstvu se mogu pojaviti i drugi spojevi koji mogu uzrokovati slične učinke.

- Premjestite alarm i postavite ga na drugo mjesto prije nego što učinite nešto od sljedećeg:
- Slikanje ili uklanjanje drvenih podova ili namještaja
- Oslikavanje zidova
- Oblaganje zidova sa oblogama
- Upotreba ljepila

Spremanje jedinice u plastičnu vrećicu tijekom bilo kojeg od gore navedenih projekata zaštititi će senzore od oštećenja. Kada se koriste sredstva za čišćenje u kućanstvu ili slična onečišćenja, prostor se nakon postupka mora dobro prozračiti.

⚠ UPOZORENJE: PONOVO INSTALIRAJTE ALARM ŠTO PRIJE MOGUĆE DA BISTE OSIGURALI KONTINUIRANO OTKRIVANJE.

14. Servis i jamstvo

Tri godina ograničenog jamstva

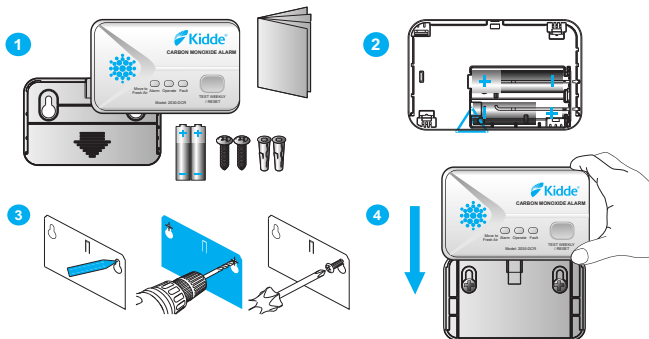
KIDDE SAFETY EUROPE LTD jamči izvornom kupcu, da će alarm (izključena baterija) ostati bez grešaka u materijalu i izradi ili dizajnu tijekom normalne uporabe i servisiranja tri godine od datuma kupnje. Odgovornost KIDDE SAFETY EUROPE LTD prema ovom jamstvu ograničena je na popravak ili zamjenu alarma ili bilo kojeg dijela za koji se utvrdi da je oštećen u materijalu, izradi ili dizajnu. Jamstvo (samo zamjenski radovi, bez ugradnje alarma) je besplatno za kupca. Kupac samo treba poslati alarm s dokazom o datumu kupnje, plaćenju poštarini, distributeru: Marvis trade d.o.o. Polica 34b, SI-1290 Grosuplje, Slovenija. Uklonite bateriju prije slanja. Jamstvo vrijedi samo na području Republike Hrvatske. Jamstveni rok počinje isporukom robe potrošaču. Davatelj jamstva se obvezuje popraviti ili zamijeniti svaki proizvod koji ne radi prema specifikaciji proizvođača najkasnije u roku od 45 dana.

Ovo jamstvo se ne odnosi na alarm ako je oštećen, izmijenjen, zlorabljn ili izmijenjen nakon datuma kupnje ili ako ne radi zbog nepravilnog održavanja ili korištenja neodgovarajućeg AC ili DC napajanja.

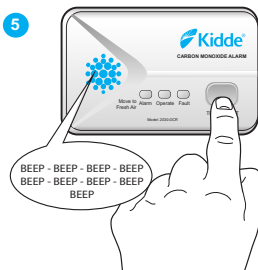
ODGOVORNOST KIDDE SAFETY EUROPE LTD ILI BILO KOJE NJEGOVE MATIČNE ILI PRIDRUŽENE TVRTKE PRILIKOM PRODAJE OVOG ALARMA ILI PREMA UVJETIMA OVOG OGRANIČENOG JAMSTVA NE PREMAŠAVA TROŠKOVE ZAMJENE ALARMA. NI U SLUČAJU KIDDE SAFETY EUROPE LTD. ILI BILO KOJE OD NJEGOVIH MATIČNIH ILI POVEZANIH DRUŠTAVA NIJE ODGOVORNO ZA POSLJEDIČNI GUBITAK ILI ŠTETU UZROKOVANU POSLJEDICAMA ALARMA ILI KRŠENJEM OVOG ILI BILO KOJEG DRUGOG JAMSTVA, IZRIČITO ILI NAMJERNO, ČAK I AKO JE GUBITAK ILI ŠTETA UZROKOVANA NEMAROM ILI POGREŠKOM PODUZEĆA.

Ovo jamstvo ne utječe na vaša zakonska prava. Ovo jamstvo ne isključuje prava potrošača koja proizlaze iz odgovornosti prodavatelja za nedostatke na robu. Prodavatelj, naziv robe i datum prodaje - isporuke vidljiv je iz računa, koji je sastavni dio jamstvenog lista.

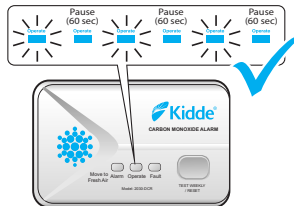
Upute za brzi početak
Model: 2030-DCR



5



6



Distributer za Sloveniju i Hrvatsku:
Marvis trade d.o.o.
Polica 34B, SI-1290 Grosuplje, Slovenija
www.marvis-trade.si



© 2021 Carrier. All rights reserved.

Proizvođač:

Walter Kidde Portable Equipment Inc.
1016 Corporate Park Drive, Mebane, NC 27302, USA
Telephone: 0800 917 0722
www.kiddesafetyeurope.co.uk
Made in China

EU Authorised Representative
Carrier Fire & Security B.V.
Kelvinstraat 7
6003 DH Weert, NL